



REPUBBLICA DI SAN MARINO

DECRETO CONSILIARE 12 dicembre 2018 n.157

**Noi Capitani Reggenti
la Serenissima Repubblica di San Marino**

*Visto il combinato disposto dell'articolo 5, comma 3, della Legge Costituzionale n.185/2005 e dell'articolo 11, comma 2, della Legge Qualificata n.186/2005;
Vista la delibera del Consiglio Grande e Generale n.24 del 4 dicembre 2018;
ValendoCi delle Nostre Facoltà;
Promulghiamo e mandiamo a pubblicare:*

**RATIFICA DELL'ACCORDO TRA LA REPUBBLICA DI SAN MARINO E LA
FEDERAZIONE DI SAINT KITTS E NEVIS SULLO STABILIMENTO DELLE
RELAZIONI DIPLOMATICHE**

Articolo Unico

Piena ed intera esecuzione è data all'Accordo tra la Repubblica di San Marino e la Federazione di Saint Kitts e Nevis sullo stabilimento delle relazioni diplomatiche (Allegato A), firmato a New York il 25 settembre 2018, a decorrere dall'entrata in vigore dello stesso, in conformità a quanto disposto dall'Accordo medesimo.

Dato dalla Nostra Residenza, addì 12 dicembre 2018/1718 d.F.R

I CAPITANI REGGENTI
Mirco Tomassoni – Luca Santolini

**IL SEGRETARIO DI STATO
PER GLI AFFARI INTERNI**
Guerrino Zanotti



AGREEMENT
BETWEEN THE REPUBLIC OF SAN MARINO
AND THE FEDERATION OF SAINT KITTS AND NEVIS
ON THE ESTABLISHMENT OF DIPLOMATIC RELATIONS

The Republic of San Marino and the Federation of Saint Kitts and Nevis,

Desirous of strengthening the existing friendly relations between their Governments and peoples, and promoting and intensifying their cooperation in the political, economic, social and cultural fields,

Guided by the principles and purposes of the United Nations Charter and other norms of international law, particularly those pertaining to the promotion of international peace and security, the respect for State sovereignty, equality among States, territorial integrity, and non-interference in the internal affairs of States,

Have decided to establish diplomatic relations at the ambassadorial level, also non resident, on the basis of the Vienna Convention on Diplomatic Relations of 18 April 1961.

This Agreement shall come into force upon the date of the notification by the Republic of San Marino of the completion of its internal procedure necessary for its entry into force.

Done at New York, on September 25 2018, in duplicate, in the English and Italian languages, all texts being equally authentic.

For the Republic of San Marino

For the Federation of Saint Kitts and Nevis

H.E. Mr. Nicola Renzi
Minister of Foreign and Political Affairs

H.E. Mr. Mark Anthony Brantley
Minister for Foreign Affairs



ACCORDO
TRA LA REPUBBLICA DI SAN MARINO
E LA FEDERAZIONE DI SAINT KITTS E NEVIS
SULLO STABILIMENTO DELLE RELAZIONI DIPLOMATICHE

La Repubblica di San Marino e la Federazione di Saint Kitts e Nevis,

Desiderose di rafforzare gli amichevoli rapporti esistenti tra i rispettivi Governi e popoli, e di promuovere ed intensificare la loro cooperazione in campo politico, economico, sociale e culturale,

Guidate dai principi e dagli scopi sanciti dalla Carta della Nazioni Unite e da altre norme di diritto internazionale, con particolare riferimento alla promozione della pace internazionale e della sicurezza, al rispetto della sovranità nazionale, all'uguaglianza tra gli Stati, all'integrità territoriale ed alla non ingerenza nelle questioni interne dello Stato,

hanno deciso di stabilire relazioni diplomatiche a livello di Ambasciatori, anche non residenti, sulla base della Convenzione di Vienna sulle Relazioni Diplomatiche del 18 aprile 1961.

Il presente Accordo entrerà in vigore alla data della notifica da parte della Repubblica di San Marino del completamento della procedura interna, necessaria per la sua entrata in vigore.

Fatto a New York, il 25 settembre 2018, in duplice copia, nelle lingue inglese e italiana, tutti i testi facenti ugualmente fede.

Per la Repubblica di San Marino

Per la Federazione di Saint Kitts e Nevis

S.E. Nicola Renzi
Segretario di Stato per gli Affari Esteri e Politici

S.E. Mark Anthony Brantley
Ministro per gli Affari Esteri